

DOMANDA D'ISCRIZIONE / MODULO MODIFICA E/O COMPLETAMENTO DATI SOCIO DELLA  
**COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI FIUME e**  
**all'UNIONE ITALIANA**

Dati CI

Dati UI

\* Dati obbligatori.

Io, sottoscritto-a\*

\_\_\_\_\_ (nome e cognome)

OIB (numero di identificazione personale) \*\* \_\_\_\_\_

Data di nascita: \*

\_\_\_\_\_ (data di nascita GG/MM/AAAA)

residente a \*

\_\_\_\_\_ (indirizzo, CAP, luogo)

email (facoltativo): \_\_\_\_\_

- con la firma della presente mi obbligo a rispettare lo Statuto e il Programma della Comunità degli Italiani di Fiume e dell'Unione Italiana il cui contenuto mi è stato messo a disposizione.

- chiedo di essere iscritto-a alla Comunità degli Italiani di Fiume quale socio (cerchiare):

**EFFETTIVO**

**SIMPATTIZZANTE**

(soci che non sono di nazionalità e/o lingua o cultura italiana)

- \* PER I SOCI EFFETTIVI: dichiaro di essere di nazionalità e/o madrelingua e cultura italiana in quanto requisito di associazione quale membro effettivo (cerchiare): **SI**

- chiedo in quanto già socio di modificare e/o completare i miei dati come sopra riportato

In base allo Statuto della Comunità degli Italiani di Fiume ed allo Statuto dell'Unione Italiana, ogni membro della Comunità degli Italiani di Fiume con l'adesione alla Comunità degli Italiani di Fiume, diventa membro dell'Unione Italiana.

Leggere attentamente il consenso/informativa per il trattamento dei dati personali.

Per ricevere la NEWSLETTER dell'Unione Italiana o ricevere comunicazioni per posta elettronica indicare il proprio consenso nell'apposita casella a fondo pagina.

**Data di adesione (compila la Comunità degli italiani di Fiume)** \_\_\_\_\_

**nome e firma incaricato:** \_\_\_\_\_

INFORMATIVA e CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI  
da parte della  
COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI FIUME e DELL'UNIONE ITALIANA

Diventando membro della **Comunità degli italiani di Fiume (CI)**, organizzazione con sede a Fiume, Via delle Pile/Uljarska 1/IV, Fiume/Rijeka 51000, OIB 66648829763, tel. 051/321-990, fax 051/212-238, email [circolo@net.hr](mailto:circolo@net.hr) si diventa membro anche dell'**Unione Italiana (UI)**, organizzazione con sede a Fiume, OIB 10823861913 (nel seguito: UI), posta elettronica: [info@unione-italiana.hr](mailto:info@unione-italiana.hr), telefono: tel. +385 (0)51 338 285 (911), fax. +385 (0)51 212 876.

L'UI e la CI trattano i sui dati personali richiesti obbligatoriamente in qualità di **contitolari del trattamento** e li condividono al fine della registrazione in qualità di membro in quanto l'associazione alla CI comporta statutariamente

l'adesione all'UI. La CI e l'UI rimangono in tutto individualmente responsabili per l'applicazione delle misure e degli obblighi derivanti dalle norme in materia di tutela dati personali. L'UI pubblica le politiche di protezione dei dati personali a cui aderisce la CI e la CI ha nominato l'UI quale responsabile per la protezione dati personali e pertanto ogni obbligo del responsabile dati personali è in capo all'UI.

#### **La finalità del trattamento:**

Il nome, l'OIB, la data di nascita, l'indirizzo, la categoria di membro, la data di adesione, la data di cessazione della partecipazione sono raccolti con il fine di identificarvi e registrarvi come membri della CI e dell'UI. Tali dati verranno scambiati tra UI e CI per l'inserimento nella lista dei membri e tutti gli utilizzi che in base allo Statuto ne possono derivare, quali le elezioni degli organi della CI e dell'UI, le informazioni scritte delle attività essenziali dell'associazione inviati per via postale, per la raccolta dei contributi associativi qualora previsti dallo statuto.

Il vostro status di appartenente alla Comunità Nazionale Italiana e/o di madrelingua e cultura italiana viene raccolto per dimostrare la soddisfazione di questo requisito obbligatorio da statuto per i soci effettivi. La CI e l'UI non fanno distinzione tra i soci effettivi che sono di nazionalità e/o di madrelingua/cultura italiana e non raccolgono dati per poter fare tale distinzione. Coloro che non possono o non desiderano dichiarare questo status possono aderire quali membri simpatizzanti senza dare alcun indicazione in merito alla propria nazionalità o madrelingua/cultura.

I dati suddetti verranno scambiati tra la CI e l'UI e viceversa per gli stessi fini.

L'indirizzo di posta elettronica viene raccolto per a) l'invio della newsletter dell'UI b) per comunicazioni con informazioni, avvisi, e promozioni riguardanti le attività, i programmi, i progetti della CI e dell'UI, informazioni inerenti alla Comunità Nazionale Italiana sul territorio della repubblica di Croazia e Slovenia e per l'invio di comunicazioni sulle attività essenziali della CI o dell'UI.

#### **Il titolo del trattamento:**

Nome, OIB, data di nascita, tipo di categoria di membro, data di adesione, data di cessazione della partecipazione sono dati che a norma di legge (Legge sulle associazioni) devono essere raccolti dalla CI e dall'UI. L'indirizzo viene raccolto per soddisfare il diritto statutario di comunicazione delle attività essenziali dell'associazione ed eventualmente di richiamare il membro ai suoi obblighi statutari e pertanto risponde agli interessi legittimi sia del membro, sia della CI e dell'UI.

Il vostro status di appartenente alla Comunità Nazionale Italiana e/o di madrelingua e cultura italiana trova titolo di raccolta nell'interesse legittimo della CI e dell'UI in quanto organizzazioni della Comunità Italiana i cui statuti, approvati dagli organi competenti, richiedono tale requisito per associarsi quali membri effettivi.

L'indirizzo di posta elettronica viene raccolto sulla base del consenso del membro e non verrà usato per altre finalità. Il presente consenso è valido fino alla revoca. La revoca del consenso non pregiudica la liceità del trattamento basata sul consenso prima della revoca. La revoca del consenso per la newsletter dell'UI viene semplicemente espressa cliccando la funzione "unsubscribe". La revoca al consenso per l'invio delle comunicazioni della CI e dell'UI vengono espressi rispettivamente inviando un messaggio di posta elettronica alla CI e all'UI o al responsabile della protezione dei dati, con il quale si nega il consenso a comunicazioni future. Qualora ritira il consenso l'indirizzo di posta verrà cancellato dalla banca dati per la rispettiva finalità che potrà essere riavviata solo rinnovando il consenso.

#### **Periodo di conservazione dei dati:**

Il nome, OIB, data di nascita, indirizzo, categoria di membro, data di adesione, data di cessazione della partecipazione ed il vostro status di appartenente alla Comunità Nazionale Italiana e/o di madrelingua e cultura sono conservati per tutto il periodo in cui è membro della CI e dell'UI e per un massimo di tre mesi dopo la cessazione dell'adesione.

L'indirizzo di posta elettronica per la newsletter: a) per il periodo dell'invio della newsletter, comunque entro e non oltre un massimo di 4 mesi dall'invio dell'ultima newsletter b) fino alla revoca del consenso.

L'indirizzo di posta elettronica per le comunicazioni CI o UI: a) per il periodo durante il quale ne siete membro b) fino alla revoca del consenso.

#### **Responsabile per la protezione dati personali:**

La CI ha nominato l'UI responsabile per la protezione dati personali. L'UI ha nominato il responsabile per la protezione dei dati personali i cui contatti sono pubblicati sul sito dell'UI: <http://unione-italiana.eu>. Il responsabile è reperibile all'indirizzo di posta elettronica: [gdp@unione-italiana.eu](mailto:gdp@unione-italiana.eu).

#### **Cessione dati a terzi:**

In base alla Legge sulle associazioni tutti i soci hanno diritto di vedere la lista soci e pertanto tutti i dati raccolti, fatto salvo l'indirizzo e l'indirizzo di posta elettronica che verrà conservato separatamente dal registro membri. Inoltre tali dati devono essere comunicati agli organi di controllo a richiesta.

L'indirizzo di posta elettronica per l'invio della newsletter può essere comunicato ad una società specializzata per l'invio di contenuti elettronici quale responsabile del trattamento, vincolata alla tutela dei dati da un obbligo contrattuale.

**Modalità del trattamento:** la CI e l'UI assicurano che i dati saranno trattati con l'applicazione delle adeguate misure legali, organizzative e tecniche per la tutela dei dati personali. I dati verranno trattati in forma fisica (moduli di adesione) e utilizzando sistemi automatizzati, anche mediante l'inserimento di essi in banche dati, archivi, piattaforme, idonei alla memorizzazione e gestione dei dati, nei modi e nei limiti necessari al perseguimento delle predette finalità. I dati saranno trattati esclusivamente da persone autorizzate al trattamento. Sono state previste misure di sicurezza tra cui a titolo esemplificativo e non esaustivo: back up, antivirus, firewall, credenziali d'accesso, al fine di prevenire la distruzione, la perdita, la modifica, la divulgazione non autorizzata o l'accesso, in modo accidentale o illegale, a dati personali trasmessi, conservati o comunque trattati. Le decisioni in merito ai dati personali non saranno soggette a decisioni automatizzate. I dati non saranno ceduti a terzi destinatari, fatti salvo i casi previsti per legge.

**I suoi diritti:** Il diritto di accesso ai dati personali: ha il diritto di accedere ai dati personali e di richiedere la conferma del trattamento, le informazioni sullo scopo del trattamento, le categorie dei dati trattati, i destinatari, il periodo di conservazione, i diritti quale interessato in merito alla correzione, cancellazione, limitazione del trattamento, diritto a presentare reclamo all'organo di controllo ed altre informazioni rilevanti in materia di trattamento. Salvo che venga richiesto diversamente, le presenti informazioni vengono fornite in formato elettronico per posta elettronica da parte del responsabile per la protezione dati personali (gdpr@unione-italiana.eu). Il diritto alla rettifica: ha il diritto a richiedere la rettifica di dati errati a lei inerenti. Il diritto al cancellazione: ha il diritto a richiedere dalla CI e dall'UI la cancellazione dei dati personali a lei inerenti, in qual caso, per i dati obbligatori non potrà più essere membro, mentre relativamente alla posta elettronica non potrà più ricevere la newsletter o le comunicazioni CI e UI. Il diritto alla limitazione del trattamento: ha il diritto a richiedere dalla CI e dall'UI la limitazione del trattamento dei dati.

Il diritto al reclamo: ha sempre diritto a presentare reclamo verso il trattamento dei dati personali a scopi di promozione. Il presente consenso non prevede l'uso di dati per finalità promozionali. Il diritto alla portabilità dei dati: ha il diritto a ricevere i dati personali a lei inerenti e cederli ad un altro responsabile del trattamento. Se tecnicamente fattibile, la cessione verrà fatta automaticamente.

I presenti diritti vanno realizzati per iscritto all'indirizzo di posta elettronica della CI o UI o mediante il responsabile della protezione dati personali i cui contatti sono pubblicati sul sito web della UI o ad [gdpr@unione-italiana.com](mailto:gdpr@unione-italiana.com).

**L'organo di controllo:** l'interessato può presentare reclamo al trattamento dei dati personali all'organo di controllo: Agenzia per il trattamento dei dati personali (Agencija za zaštitu osobnih podataka), Martićeva ulica 14, HR - 10 000 Zagreb, Tel. 00385 (0)1 4609-000, Fax. 00385 (0)1 4609-099, E-mail: [azop@azop.hr](mailto:azop@azop.hr), web: [www.azop.hr](http://www.azop.hr).

- desidero ricevere la newsletter dell'Unione Italiana
- desidero ricevere comunicazioni con informazioni, avvisi, e promozioni riguardanti le attività, i programmi, i progetti, le informazioni inerenti la Comunità Nazionale Italiana sul territorio della Repubblica di Croazia e Slovenia da parte della **Comunità degli Italiani di Fiume**
- desidero ricevere comunicazioni con informazioni, avvisi, e promozioni riguardanti le attività, i programmi, i progetti, le informazioni inerenti al Comunità Nazionale Italiana sul territorio della Repubblica di Croazia e Slovenia da parte dell'**Unione Italiana**

Data \_\_\_\_\_ Firma: \_\_\_\_\_